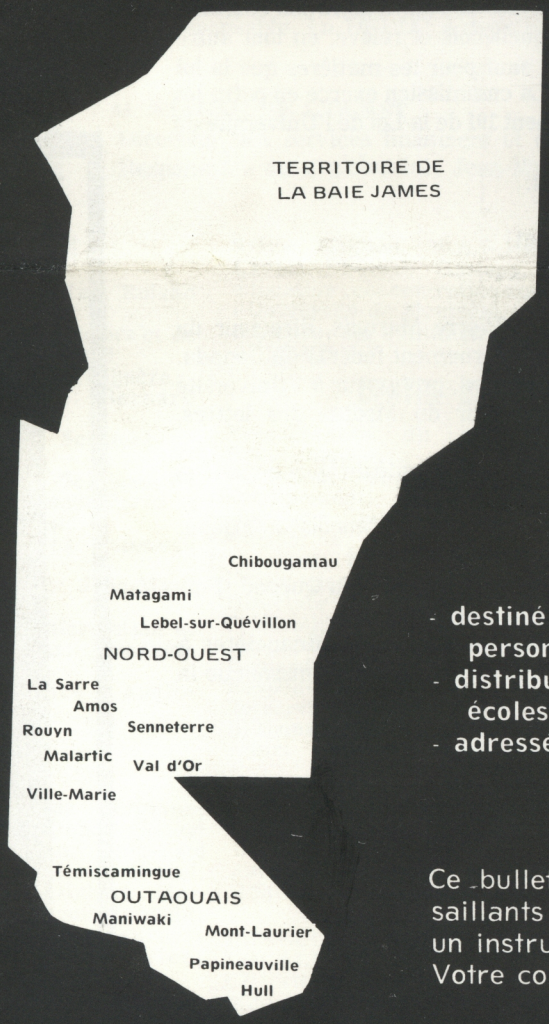
Canada Post Postage paid
Postes Canada Port payé
Third class Troisième classe
Permis No: 18
VAL D'OR - Que.

bulletin d'information DEUOQ

NOVEMBRE 73

VOL.1 NO 1



- destiné à tous les étudiants et à tout le personnel de la DEUOQ
- distribué dans les Cégeps et dans plusieurs écoles de l'Ouest
- adressé à plus de 1,000 autres personnes

Ce bulletin veut relater les faits les plus saillants de la vie de la Deuoq et vous fournir un instrument de communication.
Votre collaboration est nécessaire.

Université du Québec
Direction des études universitaires dans l'ouest québécois

La DEUOQ, Direction des études universitaires dans l'ouest québécois, a été créée le 22 novembre 1972 par une résolution de l'Assemblée des Gouverneurs de l'Université du Québec.

Cette unité vient s'ajouter aux autres du réseau: L'Université du Québec à Montréal (UQAM); l'Université du Québec à Trois-Rivières (UQTR); l'Université du Québec à Chicoutimi (UQAC); l'Université du Québec à Rimouski (UQAR); l'Ecole nationale d'administration publique (ENAP); l'Institut national de la recherche scientifique (INRS) et l'Institut de microbiologie et d'hygiène à Montréal.

ADMINISTRATION DE LA DIRECTION DES ETUDES UNIVERSITAIRES DANS L'OUEST QUEBECOIS

Commission des études universitaires dans l'ouest québécois

L'action de l'Université du Québec dans l'Ouest québécois est régie par la commission des études universitaires dans l'Ouest québécois.

La Commission exerce les pouvoirs généraux requis aux fins de l'administration courante de la direction des études universitaires dans l'ouest québécois et relève, en tout autre matière, du comité exécutif de l'Université du Québec, sauf pour les matières que la loi réserve explicitement à l'Assemblée des gouverneurs. La commission exerce en outre les pouvoirs d'une commission des études au sens du règlement 19f de la Loi de l'Université du Québec.

Cette commission se compose des personnes suivantes:

- le directeur général: Jean Messier
- le directeur des services pédagogiques: (Poste vacant)
- un professeur de l'Ouest québécois: Richard Adam
- un étudiant de l'Ouest québécois: François Gendron
- deux représentants du milieu socio-économique: Jean-Pierre Marquis, directeur du conseil de développement social et Jules Nadon du gouvernement fédéral du Canada.
- deux représentants du milieu académique: Claude Bouchard, professeur à l'Université du Québec à Chicoutimi et Jean-Guy Nadeau, directeur du Module des lettres, Université du Québec à Rimouski.
- un représentant de la vice-présidence à l'enseignement à l'Université du Québec: Diane Wilhelmy
- un représentant du conseil des études à l'Université du Québec: François Biolodeau, professeur, département des lettres à l'Université du Québec à Montréal
- un représentant de la Commission de la télé-université à l'Université du Québec: Fernand Grenier, directeur général de la Commission de la télé-université
- un représentant de la vice-présidence aux affaires administratives et financières à l'Université du Québec: Laurent Petit, directeur administratif de la Commission de la télé-université
- un secrétaire: Jocelyn Gagnon

COMITE DE REGIE

Dans l'exercice de ses fonctions, le directeur général est assisté d'un Comité de Régie.

Font partie de ce comité:

- le directeur général: Jean Messier
- le directeur des services pédagogiques
- le directeur des services financiers: Richard Brouillard
- le secrétaire: Jocelyn Gagnon

A TITRE D'OBSERVATEUR:

- le responsable du centre de Hull: Maurice Beauchamp
- le responsable du centre de Rouyn: Roland Lachance

un visage neuf

C'est vraiment un visage tout neuf que la DEUOQ présente cette année. Des murs tombent, d'autres s'élèvent, des locaux s'agrandissent et il faut s'entasser cependant que directeurs et professeurs vont de Rouyn à Hull, de Hull à Rouyn par Maniwaki, Chibougamau, Mont-Laurier et Matagami!

Ces directeurs et ces professeurs, eux aussi sont pour une grande partie nouveaux dans "les deux boîtes", j'allais dire "dans l'air". car l'on se demande si vraiment ce n'est pas dans "les airs" qu'ils font leur travail. Informatique, téléphone-conférence, cours sur cassettes, cours télémédiatisés, réunion à Hull, conférence à Rouyn, colloque à Montréal, rencontres d'information à Maniwaki et à Matagami...Une DEUOQ, sans distance ni frontière quoi!

LES CENTRES REGIONAUX

Un centre régional est un centre d'opération de la Direction des études universitaires dans l'ouest québécois, dont le rayonnement est déterminé par la Commission. Il constitue un environnement éducatif composé de modules, de département, d'un secrétariat registrarial, de services administratifs et de services auxiliaires. Un centre régional est placé sous la direction d'un responsable. La DEUOQ a deux centres régionaux:

AU NIVEAU DE L'OUEST

Directeur des services financiers et de l'équipement: Richard Brouillard,
Responsable du registrariat: Jean-Marc Houle

CENTRE DE ROUYN

RESPONSABLE DU CENTRE: Roland Lachanche
Responsable des services financiers et de l'équipement: Richard Brouillard
Adjoint administratif: Gérard Giguère
Directeur de département: Bernard Dupuis
Directeur du Module des Sciences de l'Education: Paul D'Amour
Directeur du Module des Sciences de l'Administration et des Sciences Pures et Appliquées: François Renauld
Directeur du Module des Sciences Humaines: Guy Savoie
Responsable du registrariat: Jean-Marc Houle
Responsable du service d'information et du service aux Etudiants: Jeannine Bilodeau
Responsable du service audio-visuel: Marcel Bernier

PROFESSEURS

Richard Adam; Raymonde Bergeron; Réal Boucher; Simone Denis; Salvat Etchart; Antonine Gagnon; Jean-Paul Hamoir; Berthe Heroux; Michel Hertel; Jean-Baptiste Mailloux; Hubert Marcotte; Ghislain Morin; François Renauld; Guy Savoie; Gilbert Saint-Laurent; Joseph Taillefer; Simone Therien; François Therien; Colette Vanasse.

AUX ETUDES 1973-74

Roger Barrette, maîtrise en administration publique à l'E.N.A.P. Adèle Bélanger, rédaction de thèse de doctorat; Laurent Deshaies, scolarité de doctorat en Géographie à l'Université de Montréal; Sylvio Gagnon, M.A.B. à l'Université Laval; Philippe Gariepy, Maîtrise en éducation (concentration audio-visuelle) à l'Université de Montréal; Pierre Simard, maîtrise en administration publique à l'E.N.A.P.

CENTRE DE HULL

Responsable du centre: Maurice Beauchamp
Responsable des services financiers et de l'équipement: Jean-Pierre Bourbonnais
Directeur de département: Raymond Paquin
Directeur du Module des Sciences de l'Education: Carmen Lachance
Directeur du Module des Sciences de l'Administration: Luc Chaput
Responsable du registrariat: Pauline Desjardins
Responsable du service d'information et du service aux Etudiants: Raoul Côté
Responsable de l'audio-visuel: France Henri.

PROFESSEURS

Marc-André Boucher, Luc Chaput, Roger Guir, Carmen Lachance, Louise Lebel, Jacqueline Martin, Raymond Paquin, Robert Schneider.

LES SECRETAIRE A L'INFORMATION LOCALE DE TOUS LES SOUS-CENTRES:

Mlle Marceline Barrette
C.P. 934
Ville-Marie, Qué.
tél.: 629-2476 - rés. 629-2016 - bur.

M. Benoît Gaulin,
89, rue des Erables,
Lebel-sur-Quévillon, Tél.: 755-4801 ,755-4224

Mme Elise Paris,
118, avenue du Parc,
Chibougamau, Qué.
tél.: 276-3362 - rés. 276-4111 - bur.

M. Réal Beauregard,
C.P. 431,
Témiscaming-Sud, Qué.
Tél.: 627-3565 - rés. 627-3361 - bur.

M. Urbain Gingras,
C.P. 218,
Matagami, Qué.
Tél.: 739-2394 - rés. 739-2303 - bur.

M. Marc Vaugeois,
29,11e Avenue est,
La Sarre, Qué.
Tél.: 333-6324 - rés.- 333-5411 - bur.

M. Serge Larche
202,avenue Gouin,
Amos, Qué.
Tél.:732-6169 - rés. 732-6561 - bur.

Mme Lise Labbé,
930, rue Lalonde,
Val d'Or, Qué. Tél.: 824-4647

Murielle Gagnon,
Fort-Coulonge, Tél.: 683-2091

Lise Bélec,
Mont-Laurier, Tél.:623-4111

Luc Carle,
Maniwaki,
Tél. 449-3832 , 449-1880

Charles Burroughs,
Papineauville, Tél.: 232-3621

des cours à distance

Des etudiants de Hull, Val d'Or, La Sarre, Mont-Laurier, Amos, Rouyn, en communication entre eux et avec leur professeur par conférence-téléphonique, c'est maintenant une réalité pour la DEUOQ

Depuis plusieurs mois déjà (pour ne pas dire depuis quelques années) les dirigeants des Services universitaires du Nord-Ouest et ceux de l'Université du Québec à Hull (aujourd'hui regroupés sous la Direction des études universitaires de l'Ouest québécois) se préoccupaient de répondre aux besoins des étudiants éloignés des plus grands centres en démocratisant l'enseignement. Cette préoccupation qui était pour eux une priorité rejoignait le souci des professeurs désireux de renouveler la pédagogie en favorisant l'autonomie de l'étudiant tout au long de son apprentissage.

Le grand pas vient de se faire et à 400 milles de chez-lui, un étudiant peut causer avec son professeur, poser des questions à un collègue qu'il n'a jamais vu en même temps que bénéficier de cours sur rubans magnétiques et de nombreux autres documents d'accompagnement.

3 cours sur ce modele

Nouveau Roman Français et Nouveau Roman Québécois donné par M. Jean-Paul Hamoir à Chibougamau, La Sarre, Val d'Or, Amos et Rouyn.
Background to Literature I donné par M. Gaston Robitaille à La Sarre, Val d'Or et Rouyn.
Eléments de cartographie donné par M. Gilbert Saint-Laurent à La Sarre et Rouyn.

1 cours un peu différent parce que sur ruban magnétoscopique: **Religion et Mass Media** donné par M. Roger Ebacher à La Sarre.

Elaboration de programmes

Un cours télémédiatisé où de nouveaux moyens audio-visuels et pédagogiques sont davantage exploités.

Le cours le plus "audacieux" (dans le sens de "neuf") est sans conteste **Elaboration de programmes.**

Madame Simone Denis qui en est le professeur responsable y travaille avec un professeur consultant, une équipe technique et un spécialiste en évaluation.

Mais voyons comment le cours se déroule et va se dérouler concrètement.

Dans chaque centre ce cours, (soit Hull, Mont-Laurier, Amos, La Sarre, Val d'Or, Rouyn et Montréal) un moniteur est sur place pour coordonner les activités et assurer le lien avec le professeur de Rouyn.

L'étudiant reçoit d'abord son syllabus de cours, les informations pertinentes et la bibliographie recommandée. Et le cours se donne sous diverses formes: documents écrits, audio-cassettes, vidéo-cassettes, conférence téléphonique, discussions de groupe, travail d'équipe et une rencontre avec le professeur.

Madame Denis, très préoccupée de l'auto cheminement éducatif croit que cette formule en est vraiment une qui favorise l'apprentissage authentique.

L'évaluation est conçue dans ce cours comme faisant partie de l'apprentissage et est présentée comme telle à l'étudiant. L'insécurité des premiers cours se convertit peu à peu en actions concrètes vers une recherche autonome des connaissances.

Le feed-back organisé d'une façon fonctionnelle permet au professeur de modifier constamment son approche pédagogique en respectant toujours le cheminement de l'étudiant.

Mentionnons de plus que des volumes sont à la disposition des étudiants et que les travaux de recherche portent sur les problèmes rencontrés dans son propre champ d'action.

DECES DE M. DENIS MARCHAND, LE 11 OCTOBRE DERNIER

Ce n'est maintenant plus une nouvelle . . . mais il faut dans ce premier bulletin exprimer notre regret et rappeler la mémoire de celui qui fut un ami pour plusieurs et un précieux collaborateur pour l'équipe qui mit la DEUOQ sur pied.

M. Marchand qui était devenu Directeur des Services Pédagogiques de la DEUOQ après avoir implanté les services universitaires dans l'Outaouais, était un homme compétent et un travailleur acharné. Par ses qualifications et son expérience, il apportait un élément particulier au sein de la direction des Etudes universitaires de l'Ouest québécois.

M. Marchand laisse dans le deuil, son épouse Madeleine Boudreau; deux enfants: Benoît et Caroline; et plusieurs amis.

SERVICE DE BIBLIOTHEQUE

En juin 1972, la direction de l'Université du Québec centre de Hull a préposé mademoiselle Diane Couture aux services bibliothécaires. A ce moment, l'on disposait d'un local, de 1,900 volumes et d'un minimum de services.

L'arrivée de mademoiselle Couture coïncidant avec une affluence d'étudiants a fait que l'on a dû hâter les services. En septembre 1973, l'on constate l'existence des services de prêts et de références qui sont venus s'ajouter au centre de réparations et de commandes de bouquins.

De plus, l'on compte 9,400 livres qui meublent la salle de lecture, la salle de consultation et la salle technique.

ROUYN

Au centre de Rouyn, ce service est assuré par la bibliothèque du Cegep avec qui la DEUOQ a fait une entente contractuelle. De plus, Mlle Louise Hélène Audet, aide-archiviste fournit une aide précieuse aux professeurs en les informant des nouvelles parutions spécifiques aux différentes disciplines universitaires et prépare des projets pour achats de volumes et revues selon les besoins du milieu et après consultation auprès des professeurs.

TOURNEE DE PROMOTION A MONT-LAURIER ET MANIWAKI

Les 27 et 28 août dernier, monsieur Jean Messier (directeur général de la Direction des études universitaires dans l'ouest québécois) et des membres de l'Université du Québec Centre de Hull, se sont acheminés vers la région de Mont-Laurier et Maniwaki pour une tournée de promotion. Monsieur Maurice Beauchamp, responsable du centre, mademoiselle Carmen Lachance et monsieur Luc Chaput, respectivement chef de module des sciences de l'Education et de l'Administration, madame Pauline Roy - Desjardins, responsable du registrariat et monsieur Raoul Côté, responsable du service d'Information, représentaient l'Université.

Dans les deux centres assistaient des représentants d'organismes susceptibles de se prévaloir des services de l'Université du Québec. Ils ont profité de l'occasion pour se renseigner auprès des chefs de module et de la responsable du registrariat au sujet des structures, des programmes et des cours.

A MATAGAMI

Monsieur Roland Lachance, responsable du Centre de Rouyn, monsieur Paul D'Amour, directeur du module des sciences de l'Education et monsieur Jean-Marc Houle, registraire, se sont rendus reccontrer les étudiants de Matagami à la fin septembre.

Des problèmes solutionnés sur place, des dossiers expliqués de vive voix, un profil de cours discuté avec un directeur de module, c'est un service appréciable pour des personnes qui demeurent à 180 milles des bureaux administratifs de l'université qu'ils fréquentent.

C'était d'ailleurs vraiment pour connaître les vrais besoins du milieu et assurer une présence tangible de l'Université à Matagami que trois dirigeants ont quitté leurs bureaux en cet après-midi de septembre.

TOURNEE DES MODULES (13 nov.-12 déc.)

La tournée des Modules, (une expression typique) est un évènement qui se répète chaque année dans le Nord-Ouest. L'expression dit bien ce que c'est, il s'agit d'une visite de tous les directeurs de Modules et du Registraire dans chacun des sous-centres où l'Université offre des cours.

Cette visite prend cette année un caractère spécial:

- M. Lachance, responsable du centre de Rouyn fera partie de l'équipe.
- Les rencontres seront faites avec les étudiants bien sûr, mais d'autres rencontres sont prévues avec les gens du milieu.

Le but de cette tournée est toujours de répondre aux besoins des étudiants, de discuter avec eux et de trouver des solutions à leurs problèmes.

Les responsables, au Centre de Rouyn, ont pensé qu'une rencontre, avec d'autres personnes intéressées aux cours offerts par l'Université et à son action dans le milieu, serait un moyen de tendre de plus en plus et de mieux en mieux vers les vrais objectifs que l'Université s'est fixés dans le Nord-Ouest.

RESSOURCES

Le réseau informatique de l'Université du Québec mis en place depuis peu de temps (si l'on songe que l'Université du Québec aura bientôt cinq (5) ans d'existence seulement) connaît quand même un essor considérable et a pu développer une expertise reconnue au Québec et au Canada.

La DEUOQ, beaucoup plus jeune encore, s'équipe à son tour et permet l'accès à ses étudiants, à ses professeurs et à tout son personnel des ressources informatiques du réseau.

C'est ainsi qu'à Hull et à Rouyn, un terminal CDC 200 est installé depuis la fin juillet et relié à l'ordinateur Cyber 73.14 de Control Data à l'édifice Unique à Québec (Bureau de l'informatique de l'Université du Québec).

A Rouyn, un Silent 700 portatif ayant comme but le travail en "Tune sharing" (temps partagé) sert à des fins d'enseignement et de recherche relié aussi, bien sûr, au Cyber 73.14.

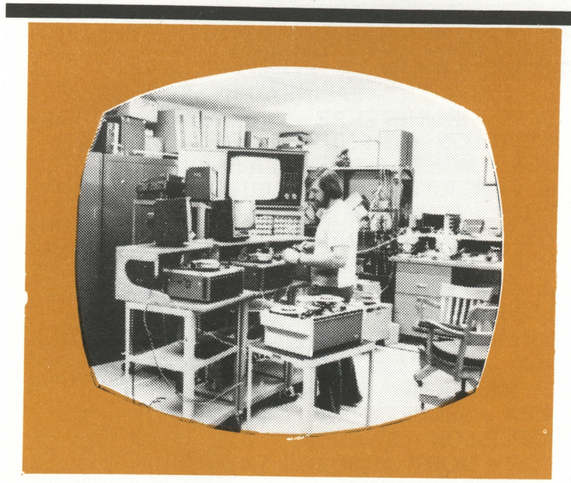
Nous avons, en profane que nous sommes, posé une question à M. Jean-Baptiste Mailloux, responsable de l'informatique de la DEUOQ.

Dites-nous en termes simples, à quoi sert cet équipement?

C'est difficile d'exprimer succintement des facilités aussi diverses et aussi riches. Mais enfin . . . cet équipement sert à manipuler de façon très précise et excessivement rapide les dossiers d'étudiants et éventuellement les dossiers des finances et du personnel;

il donne aux professeurs, aux chercheurs et aux étudiants l'accès aux connaissances des milliers de spécialistes qui ont conçu ce système . . . en un rien de temps: livres, bandes magnétiques, fiches, données de tous ordres sont repérés et entre vos mains.

C'est bien résumé mais je pense que c'est déjà intéressant à savoir!



L'AUDIO-VISUEL, UN SERVICE EN PLEIN DEVELOPPEMENT

Le centre audio-visuel connaît une expansion vraiment exceptionnelle et l'on se demande parfois s'il n'est pas ouvert 24 heures sur 24!

Production, copies de bandes visuelles et sonores, visionnements de tous genres, chacun veut utiliser au maximum les ressources techniques à sa disposition afin d'améliorer son enseignement.

Les besoins sont immenses et le corps professoral se réjouit de voir les équipements entrés. . .

STAGE D'ETUDES

Madame Simone Denis, professeur responsable du cours télémédiatisé **Elaboration de programme,** a fait un stage d'études en Angleterre au cours de l'été dernier. Madame Denis a pu observer des écoles où l'environnement est organisé depuis le primaire jusqu'à l'universitaire. Les nouvelles expériences des "Open plan" au niveau de "l'upper school" (12 à 18 ans) l'ont spécialement intéressée et madame Denis qui a terminé son stage à Open University est revenue très optimiste pour les expériences de pédagogie renouvelée par la télémédiatisation.

CONFERENCE

Lundi, le 19 novembre prochain, le Centre de Rouyn aura le plaisir d'accueillir deux conférenciers réputés: Messieurs Robert Laurier et Yves Vaillancourt de la firme montréalaise Arthur Andersen & Co. Le sujet de la conférence, "Changement dans le niveau des prix", est un sujet épineux en comptabilité et devrait être de nature à intéresser tous les étudiants en Sciences de l'Administration.

Heure: 19:00 à 22:00 heures. Endroit: Unité académique (locaux préfabriqués)

Lors d'une assemblée générale tenue à Rouyn, en fin de septembre, les étudiants ont formé une association: le Comité des Activités Etudiantes (C.A.E.) 70 étudiants étaient présents à la rencontre et de nombreux projets ont été élaborés. Le comité composé de sept (7) étudiants élus par l'assemblée est déjà à l'oeuvre.

LES SCIENCES DE L'ADMINISTRATION

L'arrivée au Centre de Hull du directeur du module des sciences de l'Administration, M. Luc Chaput, a favorisé l'augmentation des inscriptions dans ce domaine.

Le baccalauréat en administration, qui est venu s'ajouter au certificat, a sans doute suscité l'intérêt de la population et a répondu à des besoins particuliers. Néanmoins les nombreuses heures de recrutement au téléphone, en rencontres individuelles et en session d'information, sont venues parfaire le marketing.

Le directeur du module s'était fixé un objectif et au fur et à mesure que les inscriptions augmentaient l'on pouvait déceler un certain sourire sur les lèvres de monsieur Chaput. Ajoutons que ce sourire s'est épanoui pleinement dès que l'objectif fut atteint, car ceci signifiait une hausse d'inscription de plus de 100% sur l'année précédente.

Aux dernières nouvelles, le module des sciences de l'Administration compte 5 professeurs à temps complet et 5 chargés de cours.

Dans le Nord-Ouest, les sciences de l'Administration se développent également. Plusieurs séances d'information ont été tenues dans les villes les plus importantes au cours de l'été et les étudiants se sont inscrits en plus grand nombre cette année. M. Sylvio Gagnon est venu prêter main forte au module avant l'arrivée de M. François Renauld et aujourd'hui monsieur Renauld, par sa compétence et son dynamisme, continue l'élan commencé.

LA VIE THEATRALE DANS LE NORD-OUEST QUEBECOIS

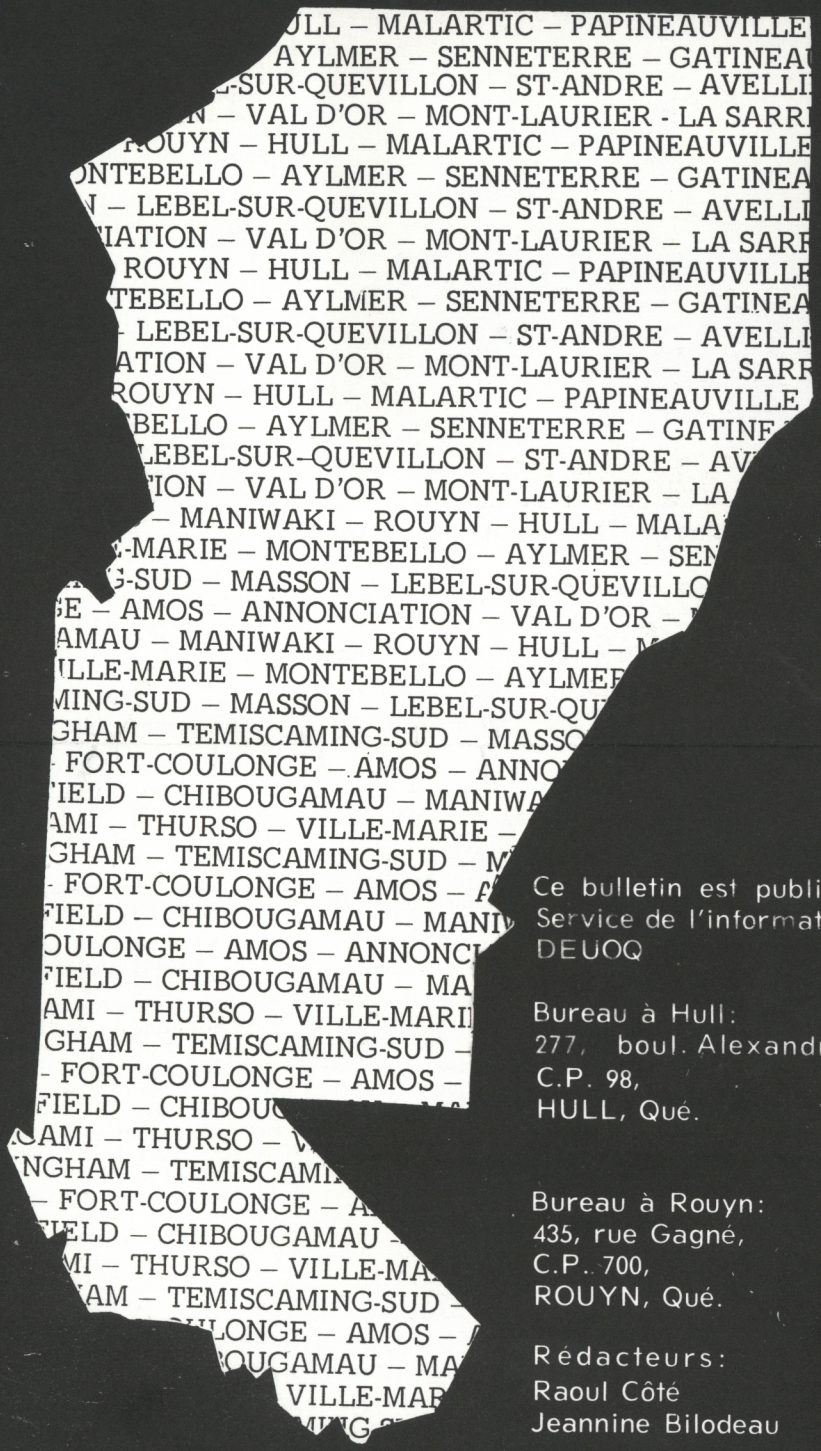
Les étudiants du cours Théâtre au Canada français ont élaboré un projet de recherche sous la direction de Guy Savoie, professeur. Les objectifs?

- Chercher méthodiquement, découvrir objectivement, analyser scientifiquement la vie théâtrale dans le Nord-Ouest depuis les origines jusqu'en 1973.
- Publier une bibliographie du théâtre dans le Nord-Ouest et éventuellement une histoire de ce théâtre.

Ce projet prend un intérêt particulier du fait qu'il est le premier du genre dans le Nord-Ouest.

Depuis le 1er juin 1973, la DEUOQ a fait appel à 91 professeurs chargés de cours dont 58 venaient de l'extérieur de la région.

Des cours sont offerts dans 14 centres de la DEUOQ avec 168 étudiants inscrits à temps complet, et 1512 étudiants à temps partiel.



Ce bulletin est publié par le Service de l'information de la DEUOQ

Bureau à Hull:
277, boul. Alexandre Taché,
C.P. 98,
HULL, Qué.

Bureau à Rouyn:
435, rue Gagné,
C.P. 700,
ROUYN, Qué.

Rédacteurs:
Raoul Côté
Jeannine Bilodeau

Graphiste:
Nicole Perron.

Université du Québec
Direction des études universitaires dans l'ouest québécois